

# Âcimostâkêwin Pimohcêskanasa: Ka-mêkiyin Têpêyimowin



Ôma Âcimostâkêwin Pimohcêskanas kiskinohtaham pîkiskwêwin âyîtawâyihk kîsôhpikôw nâpêw êkwa otatoskêw ohci Kiskinawâpahtahiwêwin Kânata ohci itamahcihowin kakwêcihkemowin



Tânisi Mr. Ryan. Roger ni isiyihkâson êkwa ni atoskân asici Kiskinawâpahtahiwêwin Kânata. Kî-pakwanaw nawasônikawin ta-wîcihowêyin pîhci ôma Kiskinawâpahtahiwêwin Kânata tahto askiy Canadian Mâmawâyâwinihk Itamahcihowin Kiskêyihtamihiwêwin. Kî-akâwâtê cî ta-wîcihowêyin pîhci ôma kiskêyihtamihiwêwin anohc?

Mahti ka-kî-wîhtê cî ayiwâk Kîkway kiki ôma kiskêyihtamihiwêwin? Tanisi isi kahkiyaw ê-atoskêmaka? Tanêhki niya ka-nawasônikawêyân?



## Itwêwasinahikan

**Âcimostâkêwin** êwako kiskêyihtamohiwêwin. Itamahcihowin âcimostâkêwin êwako kiskkêyihtakwan isi Tipiyawê itamahcihowin kiskêyihtamohiwêwin (PHI). PHI êwako “nisitawêyihtâkosiwin kiskêyihtamohiwêwin” ohci ayisiyiniw itamahcihowin ahpô itamahcihowin nâkatohkâtowin masinahikâtêwin. Êwako ta-kî-asici mitoni mistahi kiskêyihtamohiwêwin, tâpiskôc kiskêyihtamohiwêwin ohci kî-itamahcihowin isayâwin (a), nanâtawihiwêwin, maskihkîwikamik wasinahikanis âkihtason, maskihkiya ka-otinamin, mîna mitoni ayiwâkês.



**Ihtasiwin itamahcihowin natonikêwin** wâ-wâpahcikêwin isi itamahcihowin ohci kahkiyaw ihtasiwin (namôy piko pêyak ayisiyiniw), ta-kakwê maskawisihtahk ôma itamahcihowin ohci kahkiyaw ihtasiwin. Ispîhk wâ-wâpahcikêwin ôma ihtasiwin itamahcihowin, kî-nâkatohkâtêm mîna ta-kiskêyihcikâtêk kiko âyimihowina ka-itocikêmakahkik nêswisiwin (ahpô mîyw-âyâwin).

Kî-nawasônikawin pakwanaw asici mihcêt kotakak Canadians êkwa kî-wîcihiwêwin kiya kî-nawasônikêwin. Êwaka ohci Kiskinawâpahtahiwêwin Kânata ka-pimipahtât ôma kiskêyihtamihiwêwin tahto askiy tamâmawinahk itamahcihowin-nisitohcikâtêwin isi kiskêyihtamohiwêwin mâmawâyâwinihk ohci. Ôma kiskêyihtamohiwêwin, kiskêyihtakwan isi **âcimostâkêwin**, ka-mâmawinamahk ta-wîcihêw kihci-okimânâhk asici **ihtasiwin itamahcihowin natonikêwin** ta-maskawisihtahk itamahcihowin ohci kahkiyaw ayisiniw ka-wîkit Kânata. Ôma kiskêyihtamohiwêwin ka-môsahkinikâtêk ta-âpatan kiki pisiskêyihtamowin, wiysiwiwâtam, pihkohtâwin, mîna kanawâpahtamwak itamahcihowin êkwa mîyw- âyâwin ohci pimipayihtâwin êkwa pamîstakêwin, kiki nanâtawihitowin natonikêwin êkwa ta-aswêyihcikâtêk ohci itamahcihowin ohci kipihtinikêwin êkwa nâkatohkâtowin.

Kiko itowahk kiskêyihtamohiwêwin ka-wî-kakwêcimêyin?



# Âcimostâkêwin Pimohcêskanasa: Ka-mêkiyin Têpêyimowin



Ôma Âcimostâkêwin Pimohcêskanas kiskinohtaham pîkiskwêwin âyitawâyihk kîsôhpikôw nâpêw êkwa otatoskêw ohci Kiskinawâpahtahiwiwêwin Kânata ohci itamahcihowin kakwêcihkemowin

## Itwêwasinahikan

**Tipiyawê itamahcihowin kiskêyihtamohiwêwin (PHI)** êwako “nisitawêyihtâkosiwin kiskêyihtamohiwêwin” ohci ayisiyiniw itamahcihowin ahpô itamahcihowin nâkatohkâtowin masinahikâtêwin. Êwako ta-kî-asici mitoni mistahi kiskêyihtamohiwêwin, tâpiskôc kiskêyihtamohiwêwin ohci kî-itamahcihowin isayâwin(a), nanâtawihiwiwêwin, maskihkîwikamik wasinahikanis âkihtason, maskihkiya ka-otinamin, mîna mitoni ayiwâkês. Kâcisorwin wiyasiwêwina pîhci Kânata wiyasiwâtam mîna oyâpahcikâtêw PHI (Ref: <https://www.gov.nl.ca/hcs/files/phiphia-faqs-feb-2011.pdf>)

**Nisitawêyihtâkosiwin** êkwânihi atiht ohci kiskêyihtamohiwêwin (âcimostâkêwin) êwako wîcihiwêw ta-nisitawêyihtâkosit ayisiyiniw (tâpiskôc ôwîhowin êkwa tânispi ê-tipiska)

Kîspin kî-pakitêmon ta-wîcihiwêwêyin ôma kiskêyihtamohiwêwin, ka-kakwêcimitin atiht **tipiyawê itamahcihowin kiskêyihtamohiwêwin**, tâpiskôc tânispi ê-tipiskamin, kâhcitinatowin, êkwa kotaka kiskêyihtamohiwêwin isikhâtêw [nisitawêyihtâkosiwin]. Ôma tipiyawê itamahcihowin kiskêyihtamohiwêwin ka-pakitêyihtamin ta-kanawêyihcikâtêw asici Kiskinawâpahtahiwiwêwin Kânata.

Kiskinawâpahtahiwiwêwin Kânata mîna ta-âniskômôhtaw êkwânihi atiht ohci kî-âcimostâkêwin asici kî-tako-tipahikêwin, akihtâsowin âcimostâkêwin, êkwa iyinito âcimostâkêwin tâpiskôc pôni-pimâtisiwin âcimostâkêwin, mîna âhkosîwikamikohk ka-ayahk âcimostâkêwin, êkosi isi nawat ta-kî-ayâw mitoni nisitohamowin ohci mihcêt kîkway ita ihtasiwin tahtahkwâw. Êwako ohci ka-âniskômôhtahk ôma âcimostâkêwin êwako ta-osihtahk Jkikinikâtêwin âcimostâkêwinmasinahikâtêwin], êwako mîkiw natonikêw mahki [âcimostâkêwinmasinahikâtêwina] êkwânimâ pakitinam nawac ayiwâkan ispîhci ka-apisâsikihk ayis ayiwâk wiystêwin. Êkosi ka-itwêhk, kîspin namôy kî-têpakêyimon ê-nitawêyihtamin kî-âcimostâkêwin ta-âniskômôhtahk, ka-kî-wîhtêw namôya **kawiya pakitêyihtahk têpêyimowin**.



Êkosi, kîspin êhê ta-itwêyan êkwa ninanaskomon kakwêcihkêmowina, Kiskinawâpahtahiwiwêwin Kânata cî êkwa kotaka kahkiyaw mâmawihitowin kiskêyihtamwak kahkiyaw kîkway ohci niya? Kiki âstâsôwin awiyak ta-kimotit ni nisitawêyihtâkosiwin?



# Âcimostâkêwin Pimohcêskanasa: Ka-mêkiyin Têpêyimowin



Ôma Âcimostâkêwin Pimohcêskanas kiskinohtaham pîkiskwêwin âyîtawâyihk kîsôhpikôw nâpêw êkwa otatoskêw ohci Kiskinawâpahtahiwêwin Kânata ohci itamahcihowin kakwêcihkemowin

## Itwêwasinahikan

**Kikinikâtêwin**  
**âcimostâkêwinmasinahikâtêwin**  
êwako masinahikâtêwin ohci  
âcimostâkêwin pah-pîtos  
pimohtatâwin - mâmawinam pah-  
pîtos ohci atiht âcimostâkêwin  
pah-pîtos ayisiyiniw ohci.  
**Âcimostâkêwinmasinahikâtêwina**  
êkwako masinahikâtêwina ohci  
âcimostâkêwin.

**Âcimostâkêwin Opaminikêwak:**  
Kîkway ka-pimipayihtâhk  
nâkatêyihtam ta-kêhcinahow kihci  
ayiwâkan, kistêyihtcikatewin, êkwa  
kâhcitinikatêwin sipwêpayihtâwin  
ohci âcimostâkêwin êkwa  
metadata isi nahiyikohk isîhcikêwin  
êwako âhkamêyihtamowin asici  
kwayaskwêyihtcikêwin wiysiwiwin,  
tasikhêwina pimipayihtâwin, êkwa  
ayisiyiniw ô-pakitêyihtamowina.  
(Pimohtatâwin: GA4GH)

Ihtakon tâpitawî tahtahkwâw âstâsôwin ispîhk ka-pakitêyihtamin mâtinamakêwin âcimostâkêwin, mâka tahtahkwâw âstâsôwin pîhci êwako ôma nawac âstamêhk. Ayisiyiniwak ka-môsahkinahkik âcimostâkêwin isihkâtêwak **Âcimostâkêwin Kanawêyihtcikêwak**. Ôki Kanawêyihtcikêwak êkota ayâwak ta-kêhcinahow kî-âcimostâkêwin môsahkinikâtêw mînopayin isi. Êkwa mîna ihtakowak ayisiyiniwak kanâkatêyihtahkik kiki kî-kâcisowin - isihkâsowak **Âcimostâkêwin Opaminikêwak** Wiyawow pâtimâ naskwîwasihâtâtwâwi kîspin namôy ka-pakitêyihtcikâpacihtâwak kâhcitinam kî-âcimostâkêwin. Êkwâniki piko ka-pakitêyihtcikâpacihtâwak ohci âcimostâkêwin ta-kî- kâhcitinam kâhcitinikatêwin êkwa wâpahtam ô-kiskêyihtamohiwiwin. Ayisiyiniwak ka-paminahkik tipiyawê itamahcihowin kiskêyihtamohiwiwin piko ta-pimitsahakik wiysiwiwin êkwânihi namôy ka-pakitêyihtcikâtêk isi wiyawaw ta-mâtinamakêhk âcimostâkêwin êka kîkway pakitêyihtamowin. Kîspin kî-âcimostâkêwin ka-mâtinamakêhk êka kî-pakitêyihtamowin, êka kîkway pakitêyihtamowin, êkwana ayisiyiniw wiya ânwêyihtcikasow.



Tanisi isi ta-mêkiyân pakitêyihtamowin?



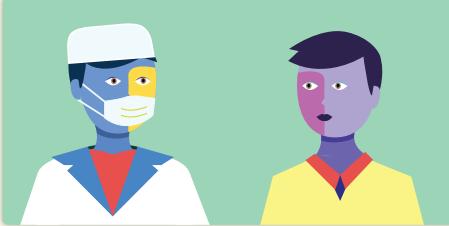
Pakitêyihtamowin êwako mîna isihkâtêw **têpêyimowin**. Wîhkâc cî kiyôkân website mîna kî-ta-mêkiyin têpêyimowin kiki kî-âcimostâkêwin ta-mâtinamakêhk asici kotakak onîsohkamâkêwak?



Êhê, niki wâpahten êkwânihi wîhtamakêwina pîhci websites. Âskaw mihcêt kîkway ta-ayamihtahk pâmwayêts ta-masinahikêyin. Niwanêyihtamihikon.



# Âcimostâkêwin Pimohcêskanasa: Ka-mêkiyin Têpêyimowin



Ôma Âcimostâkêwin Pimohcêskanas kiskinohtaham pîkiskwêwin âyitawâyihk kîsôhpikôw nâpêw êkwa otatoskêw ohci Kiskinawâpahtahiwêwin Kânata ohci itamahcihowin kakwêcihkemowin



Êhê, tâpwê êkwânimâ. Âskaw ta-kî-âyiman. Atiht kihci-okimânâhk asay kakwê osihtawak ta-wêhci nisitohcikâték kîkway êhê ka-itwêyin ta-osihcikâték nawac âpacichtawin mîna paminikêwin nawac ta-wêhci nisitohcikatek.

Tanisi isi nikiskêyihtên kîspin nipakitêyihtamowin ta-mêkiw kîkway âcimostâkêwin ka-nitawêyihtaman ta-wapahtahkik?



Ka-kî-wîhtaman wîpac, kîspin namôya ê-nitawêyihtamin kî-âcimostâkêwin ta-âniskômohtahk, piko namôya ta-itwêyin ispîhk ka-kakwêcimikowêyin êwako kakwêcimikowin. Kîspin namôya kîkway kî-nitawêyihtamin ohci kî-âcimostâkêwin ta-môsahkinikâték, piko namôya ta-kî-itwêyin isi ôma kiskêyihtamihiwêwin. Mâka kîspin kî-itêyihtên kî-âcimostâkêwin ta-nawac wîcihiwêw ta-nisitohcikâték itamahcihowin âyimihiwêwina pîhci kî-Mâmawâyâwinihk, kispîhtêyihtâkwan ta-pisiskâpahcikâtê êwako kîspin ayiwâk âcimostâkêwin ôki natonikêwak êkwa kihci-okimânâhks ayâwak, nawac ayâcihtaw miyopayiwin isi ayisiyiniwak ka-wîcikcik ôta askiy, mîna kî-Mâmawâyâwinihk.



Ka-kî-mêyin cî kiskinowâpahtihiwêwin êkwânimâ ohci?



## Itwêwasinahikan

**Âcimostâkêwin Kanawêyihcikêwak:** Kîkway ka-pimipayihtâhk nâkatêyihtam kiki mînopayin isi môsahkinikêwin êkwa/ ahpô âstahcikôwin ohci âcimostâkêwin mîna ka-wiyasiwâcikêkêt ohci âcimostâkêwin âpacichtawin, nôkohtâwin, pisiskêyihtamowin, êkwa pakitêyihtamowin. Mitoni ka-pîkwêyihtamowin asici pisiskêyihcikêwin êkwa kâcisowin ohci kiskêyihtamohiwêwin.

**têpêyimowin:** Wiyastêwin ohci âcimostâkêwin, têpêyimowin êwako ka-mêyihk awiyak pakitinkikâtêwin ta-âpacichtahk ôma âcimostâkêwin ka-kî-môsahkinahkik ohci kiya kiki êyiwêhk itâpatisiwin. Namôya awiyak ta-kî-âpacichtaw kî-tipiyawê âcimostâkêwin êka ka-têpêyimoyin.

# Âcimostâkêwin Pimohcêskanas: Ka-mêkiyin Têpêyimowin



Ôma Âcimostâkêwin Pimohcêskanas kiskinohtaham pîkiskwêwin âyîtawâyihk kîsôhpikôw nâpêw êkwa otatoskêw ohci Kiskinawâpahtahiwêwin Kânata ohci itamahcihowin kakwêcihkemowin

Kêhcinâc. Tâpiskôc, kîspin itamahcihowin ka-itôtamâkahk âcimostâkêwin ôma ohci Mâmawâyâwinihk wâpahcikâtêw êwako têpakohpomitanaw-niyânanosâp % ohci COVID-19 otahkôsiwak ka-ihtakocik anihî yêhêwin wîcihiwêwina, mâka pîhci misi ôtêñâw asici pah-pêyakwan itowahk ihtasiwin, êwako piko nîstanaw niyânanosâp %, êkosi isi nakiskêyihtênnâi ihtakon âyimihiwêwina pîhci Mâmawâyâwinihk âsônê. Ékois isi tipiyaw kihci-okimânâhk ta-kî-wîhtamakêw ôhi kiskinawâpahtahiwêwina isi kâ-piskihtahastâhk okimânâhk mîna natotam ayiwâk âpacihcikana ta-nâkatohkâta ôma âsônê âyimihowin.



Âw. Êwako mâka tâpiskôc nisitohtâkwan. Ni itêyihtêni naitotêni kiskêyihtamihiwêwin ayis nitawêyihtêni kihci-okimânâhk ta-kiskêyihtahkik kîkway ka-itahkamikahk otê.



[myhealthdatapath.ca](http://myhealthdatapath.ca)

Kiki itâpatisiwin ohci ôma Âcimostâkêwin Pimohcêskanas, Canadian itwêwina mîna kiskinohwahikêwin kî-âpatan kiki itasinahikêwin. Nisitawêynênnâi êkwînima pah-pîtos okimâwapiwina êkwa/ahpô âcimostâkêwin kanawêyihcikâtêwin wiyasiwêwina asici pah-pîtos itwêwina ahpô kiskinohwahikêwin ta-kiskinohwahikêhk pêyakwan kiskinawâcihcikâtêwina. Mahti wâpahta ôhi FAQs kiki ayiwâk kiskêyihtamohiwêwin.